

Российская академия наук
Институт русского языка им. В. В. Виноградова

Современный русский язык в интернете



Языки славянской культуры
Москва
2014

УДК 811.161.1'276

ББК 81.2Рус

С 56

*Издание осуществлено при финансовой поддержке
Фонда содействия развитию интернета «Фонд поддержки интернет»*

Книга публикуется под лицензией Creative Commons — CC-BY-ND

Печатается по решению ученого совета
Института русского языка РАН им. акад. В. В. Виноградова

Рецензенты:

к. ф. н. И. Б. Левонтина, д. ф. н. Е. В. Маркасова, д. ф. н. Е. В. Ягунова

С 56 Современный русский язык в интернете / ред. Я. Э. Ахапкина,
Е. В. Рахилина. — М.: Языки славянской культуры, 2014. — 328 с.

ISBN 978-5-9551-0722-6

Исследуя современную языковую ситуацию, необходимо учитывать речевую практику носителей языка, связанную с коммуникацией в интернет-пространстве. В этой книге собраны статьи специалистов, анализирующих интернет-тексты как новый языковой ресурс. Рассматриваются особенности структуры текста, лексика и синтаксис поискового запроса, коммуникативная направленность интернет-высказывания и влияние этого нового речевого пласта на современный русский язык. Одновременно анализируются изменения, которые касаются самого русского языка: возникающие грамматические формы, сдвиги в глагольном управлении, лексические неологизмы. Для них интернет выступает «камерой», быстро и точно отражающей мельчайшие новации. Книга адресована всем интересующимся русским языком, в том числе и профессионалам: преподавателям и лингвистам — грамматистам и лексикографам. Она будет полезна и разработчикам контента интернет-сайтов или редакторам порталов для профилактики нарушений цельности, связности, завершенности текста, и пользователям для решения задач по оптимизации поисковых запросов.

ББК 81.2Рус

Электронная версия данного издания является собственностью издательства, и ее распространение без согласия издательства запрещается.

© Коллектив авторов, 2014

© Надя Плунгян, обложка, 2014

© Языки славянской культуры, 2014

© Фонд содействия развитию интернета
«Фонд поддержки интернет», 2014

ISBN 978-5-9551-0722-6

Содержание

Предисловие редакторов	7
----------------------------------	---

Языковые механизмы интернет-коммуникации

Ю. Е. Галямина	
Лингвистический анализ хештегов Твиттера	13
Ю. М. Кувшинская	
Аббревиация в речи интернет-форумов	23
М. В. Худякова	
Как озвучить мнимый текст?	
Литуратив и средства его выражения при чтении.	39

Риторика интернета

Е. А. Выналек (Слободян)	
О природе интернет-мема	51
А. С. Бердичевский	
<i>Ты что-то печатала, я тебя перебил:</i>	
игра со структурой диалога	
в квазисинхронной электронной коммуникации	61
А. Д. Плисецкая	
О языковых и риторических	
стратегиях выражения оценки	
у пользователей социальной сети Фейсбук	83
А. В. Занадворова	
Саморегуляция в нерегулируемых сферах	
интернет-общения: речевой этикет в Живом журнале	93

Б. Л. Иомдин	
<i>Загугли в Дале. Словари в интернет-дискуссиях</i>	114
Е. Н. Пенская	
Экспертный «зуд» / экспертный «зуб».	
Эпизоды становления языковых мифологем	
на материале сетевых источников (Опыт реконструкции).	133

Языковые изменения в зеркале интернета

А. Б. Летучий	
Особенности аргументной структуры русских глаголов	
в «компьютерных» контекстах	153
Т. И. Резникова	
<i>Слог у автора неплох, реально доставляет:</i>	
о нестандартных семантических переходах	
в глагольной лексике (по данным интернета)	169
Я. Э. Ахапкина	
О грамматике устно-письменного высказывания	181
И. Б. Иткин, С. И. Переверзева	
Конструкции типа <i>сидеть ногу на ногу</i> :	
аграмматизм или формирующаяся норма?	195
Н. А. Зевахина, С. А. Оскольская	
<i>Какая-никакая, а Всемирная паутина:</i>	
конструкции с «редуплицированными»	
уступительными местоимениями в русском языке	202
Е. Н. Геккина	
Тыканье, выканье и прописные буквы	
в метаязыковом диалоге	222
Н. Н. Буйлова, О. Н. Ляшевская	
Так говорят анимешники.	229
О. И. Северская	
Кто требуется: <i>рисепиционистка</i> или <i>рецепционистка</i> ?	
(О вариативности написания	
одного из заимствований последних лет)	250

В. Д. Магомедова, Н. А. Слюсарь	
Расшатывание исторических чередований согласных на примере ненормативных форм компаратива	263
Б. В. Орехов	
<i>Суперминимум и нанодержава:</i> префиксоиды в языке интернета	281
П. А. Таратынов	
Производные с суффиксом <i>-ёж</i> и их морфонологические особенности в текстах русского интернета	291

Лингвистика интернета

А. А. Бонч-Осмоловская	
<i>Кормить свинью online бесплатно:</i> язык запросов как лингвистический объект	297
Б. В. Орехов, К. Ю. Решетников	
К оценке Википедии как лингвистического источника: сравнительное исследование	310
Авторы сборника	323